

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2013

aruandeaasta lõpp: 31.12.2013

ärinimi: OÜ Tallink Travel Club

registrikood: 10428928

tänavanimi, maja number: Sadama 5/7

linn: Tallinn

maakond: Harju maakond

postisihthumber: 10111

telefon: +372 6409800, +372 6273949

faks: +372 6273930

e-posti aadress: info@travelclub.tallink.com

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Omakapitali muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Nõuded ja ettemaksed	10
Lisa 3 Nõuded ostjate vastu	10
Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	11
Lisa 5 Materiaalne põhivara	11
Lisa 6 Kasutusrent	12
Lisa 7 Võlad ja ettemaksed	12
Lisa 8 Tingimuslikud kohustused ja varad	12
Lisa 9 Müügitulu	13
Lisa 10 Üldhalduskulud	13
Lisa 11 Tööjõukulud	14
Lisa 12 Seotud osapooled	14

Tegevusaruanne

Ettevõtte tegutseb eraldiseisva reisibüroona Tallinki peakontori ruumides.

Meie asendist johtuvalt on suur osa meie tööst seotud reisibüroo teenuste pakkumisega Tallink Grupp kontsernile ja Tallinki hotellide klientidele. Lisaks eelnevale pakume nii pikaajalistele kui ka uutele klientidele puhkusereise pakettidena, ärireise ja individuaalseid.

2013 majandusaasta keskmine töötajate arv oli 4 töötajat. Personalikulud kokku olid 99 863 eurot, sealhulgas juhataja töötasu 29 900 eurot.

Peamised finantssuhtarvud:

(eurodes)	2013	2012
Müügitulu (bruto)	2 229 902	1 933 960
Müügitulu muutus	15%	-9%
Brutokasumi määr	13%	12%
Puhaskasum	165 302	113 679
Kasumi kasv	45%	-43%
Puhasrentaablus	7%	6%
Lühiajaliste kohustuste kattekordaja	8	4
ROA	17%	13%
ROE	20%	17%

Suhtarvude arvutamisel kasutatud valemid:

Müügitulu muutus (%) = (müügitulu (bruto) 2013 – müügitulu (bruto) 2012) / müügitulu (bruto) 2012 * 100

Brutokasumimäär (%) = brutokasum / müügitulu (bruto) * 100

Kasumi kasv (%) = (puhaskasum 2013 – puhaskasum 2012) / puhaskasum 2012 * 100

Puhasrentaablus (%) = puhaskasum / müügitulu (bruto) * 100

Lühiajaliste kohustuste kattekordaja (kordades) = käibevara / lühiajalised kohustused

ROA (%) = puhaskasum / varad kokku * 100

ROE (%) = puhaskasum / omakapital kokku * 100

Kavas on jätkata tegevust reisibüroona ja laiendada incoming teenuste pakkumist kõigile Tallinki klientidele. Uuel 2014 majandusaastal jätkame teenuste valiku laiendamist ning Tallinki klientide teenindamist Eestis, Lätis ja Rootsis.

/allkirjastatud digitaalselt/

Tiina Mander

Juhatuse liige

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	393 839	51 753	
Nõuded ja ettemaksed	550 644	804 113	2
Kokku käibevara	944 483	855 866	
Põhivara			
Materiaalne põhivara	1 775	2 828	5
Kokku põhivara	1 775	2 828	
Kokku varad	946 258	858 694	
Kohustused ja omakapital			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Võlad ja ettemaksed	116 466	195 246	7
Kokku lühiajalised kohustused	116 466	195 246	
Kokku kohustused	116 466	195 246	
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	25 564	25 564	
Kohustuslik reservkapital	2 556	2 556	
Muud reservid	2 842	1 800	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	633 528	519 849	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	165 302	113 679	
Kokku omakapital	829 792	663 448	
Kokku kohustused ja omakapital	946 258	858 694	

Kasumiaruanne

(eurodes)

	2013	2012	Lisa nr
Müügitulu	290 315	235 400	9
Brutokasum (-kahjum)	290 315	235 400	
Turustuskulud	0	-4 680	
Üldhalduskulud	-125 384	-116 148	10
Muud äritulud	371	0	
Muud ärikulud	0	-893	
Ärikasum (kahjum)	165 302	113 679	
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	165 302	113 679	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	165 302	113 679	

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	2013	2012	Lisa nr
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum (kahjum)	165 302	113 679	
Korrigeerimised			
Põhivara kulum ja väärtuse langus	1 053	1 227	5, 10
Muud korrigeerimised	1 042	0	
Kokku korrigeerimised	2 095	1 227	
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	253 469	-174 636	
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	-78 780	79 483	
Kokku rahavood äritegevusest	342 086	19 753	
Kokku rahavood	342 086	19 753	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	51 753	32 000	
Raha ja raha ekvivalentide muutus	342 086	19 753	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	393 839	51 753	

Omakapitali muutuste aruanne

(eurodes)

					Kokku
	Osakapital nimiväärtuses	Kohustuslik reservkapital	Muud reservid	Jaotamata kasum (kahjum)	
31.12.2011	25 564	2 556	1 800	519 849	549 769
Aruandeaasta kasum (kahjum)	0	0	0	113 679	113 679
31.12.2012	25 564	2 556	1 800	633 528	663 448
Aruandeaasta kasum (kahjum)	0	0	0	165 302	165 302
Muutused reservides	0	0	1 042	0	1 042
31.12.2013	25 564	2 556	2 842	798 830	829 792

OÜ Tallink Travel Club osakapital koosnes 31.12.2013 ja 31.12.2012 ühest osast, mille nimiväärtuseks on 25 564 eurot.

Muude reservide real on kajastatud aktsiaoptsooniprogrammi reserv. OÜ Tallink Travel Club emaettevõtte AS Tallink Grupp väljastas juunis 2011 ja detsembris 2012 kontserni töötajatele aktsiaoptsoonid. Väljastatud aktsiaoptsoonide eest saadud teenuste õiglane väärtus on mõõdetud Black-Scholes mudelit kasutades aktsiaoptsooni väljastamise päeval. Nimetatud optsoonid on mittevõõrandatavad ning nende kasutamine võib toimuda aastal 2011 väljastatud optsoonide puhul mitte enne kui 31.05.2014 ja mitte hiljem kui 30.11.2014 ning aastal 2012 väljastatud optsoonide puhul mitte enne kui 21.12.2015 ja mitte hiljem kui 21.06.2016.

2012. aasta lõpus väljastatud aktsiaoptsoonide väärtus summas 3 125 eurot kajastatakse kuludes 36-kuulise üleandmisperioodi jooksul alates 2013. aasta algusest.

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

OÜ Tallink Travel Club raamatupidamisarvestus ja finantsaruanded on koostatud lähtudes Eestis aktsepteeritud raamatupidamisprintsipidest ja -tavadest, mille põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seadusega ja Eesti Vabariigi Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhenditega, mis lähtuvad üldtunnustatud rahvusvahelistest finantsaruandluse standarditest.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes.

Arvestuspõhimõtete või informatsiooni esitusviisi muutused

OÜ Tallink Travel Club kasutas raamatupidamise aastaaruande koostamisel esmakordselt uusi Raamatupidamise Toimkonna juhendeid, mille rakendamine on kohustuslik 01.01.2013 või hiljem alanud arvestusperioode hõlmavate finantsaruannete koostamisel. Muudetud Raamatupidamise Toimkonna juhendite kasutuselevõtt ei avaldanud OÜ Tallink Travel Club poolt seni kasutatud arvestuspõhimõtetele olulist mõju.

Raha

Raha ning raha ekvivalentidena kajastatakse raha kassas ja pangas ning nõudmiseni hoiuseid lunastustähtajaga kuni 3 kuud.

Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval ametlikult kehtinud Euroopa Keskpanga valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud varad ja kohustused on bilansipäeva seisuga ümber hinnatud eurodesse bilansipäeval ametlikult kehtinud Euroopa Keskpanga valuutakursside alusel. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid on kasumiaruandes kajastatud periooditulu ja -kuluna.

Nõuded ja ettemaksed

Nõuded on bilansis hinnatud lähtuvalt tõenäoliselt laekuvatest summadest. Nõuete hindamisel on vaadatud igat nõuet eraldi, arvestades teadaolevat informatsiooni kliendi maksevõime kohta.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit. Amortisatsiooninorm määratakse igale põhivara objektile eraldi sõltuvalt selle kasulikust tööeast.

Põhivara arvelevõtmise alampiir 1000

Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)

Põhivara grupi nimi	Kasulik eluiga
Arvutid	3

Rendid

Renditehinguid käsitletakse kapitalirendina kui kõik olulised lepingust tulenevad tulud ja riskid lähevad üle rentnikule. Ülejäänud rendilepinguid käsitletakse kasutusrendina.

Kasutusrendi puhul kajastab renditavat vara oma bilansis rendileandja. Kasutusrendi maksed kajastatakse rendiperioodi jooksul lineaarselt rendileandja poolt tuluna ning rentniku poolt kuluna.

Tulud

Tulu kajastatakse saadud või saadaoleva tasu õiglasel väärtusel. Tulu teenuste vahendusest kajastatakse vahendusteenuse osutamisel. Tulu reisiteenuste vahendusest kajastatakse kasumiaruandes netosummas, st. müügitulus kajastatakse vahendamise eest saadud tasu ilma reisiteenust osutatavatele ettevõtetele edasimakstavate summadeta.

Maksustamine

Vastavalt Eesti Vabariigi seadustele ei maksustata Eestis ettevõtte aruandeaasta kasumit. Tulumaksu makstakse dividendidelt, kingitustelt, annetustelt, vastuvõtukuludelt, ettevõtlusega mitteseotud väljamaksetelt ning siirdehinna korrigeerimistelt. Kehtiv maksumäär on 21%; tasumisele kuuluv maksusumma moodustab 21/79 netoväljamaksest.

Maksustamissüsteemi eripära tõttu ei teki ajutisi erinevusi varade ja kohustuste maksustamisväärtuste ning raamatupidamislike jääkväärtuste vahel ning seetõttu ei teki ka edasilükkunud tulumaksuvarasid ja -kohustusi.

Dividendidelt makstav ettevõtte tulumaks kajastatakse tulumaksukuluna ning -kohustusena dividendide väljakuulutamise hetkel, sõltumata perioodist, mille eest dividendid välja kuulutatakse või millal dividendid tegelikult välja makstakse. Tulumaksu tasumise kohustus tekib dividendide väljamaksmisele järgneva kuu 10. kuupäeval.

Maksimaalne tulumaksukohustus, mis tekiks, kui kogu vaba omakapital makstaks välja dividendidena, on avalikustatud raamatupidamise aastaaruande lisas 8.

Seotud osapooled

Seotud osapooleks loetakse isikut või ettevõtet, kes on seotud OÜ-ga Tallink Travel Club sel määral, et nende vahelised tehingud ei pruugi toimuda turutingimustel.

Isik või selle isiku lähedane pereliige on seotud osapool, kui see isik:

- (a) on OÜ Tallink Travel Club või selle emaettevõtte juhtkonna liige; või
- (b) omab kontrolli või olulist mõju OÜ Tallink Travel Club üle.

Ettevõtte on seotud osapool, kui kehtib üks või mitu järgmistest tingimustest:

- (a) ettevõtte ja OÜ Tallink Travel Club on ühise kontrolli all;
- (b) üks ettevõtte on kolmanda osapoole poolt kontrollitav ettevõtte ja teine ettevõtte on selle kolmanda osapoole olulise mõju all olev ettevõtte;
- (c) ettevõtte omab OÜ Tallink Travel Club üle kontrolli või olulist mõju;
- (d) ettevõtte on OÜ Tallink Travel Club kontrolli või olulise mõju all;
- (e) ettevõtted, mille üle OÜ Tallink Travel Club juhtkonna liige (või nende lähedased pereliikmed) omab kontrolli või olulist mõju;
- (f) ettevõtted, mille juhtkonda kuuluvad isikud (või nende lähedased pereliikmed), kes omavad kontrolli või olulist mõju OÜ Tallink Travel Club üle.

Võimalike seotud osapoolte vaheliste suhete tuvastamisel on arvesse võetud suhte sisu, mitte ainult selle õiguslikku vormi.

Finantsvarad ja -kohustused

Finantsvaradeks loetakse raha, lühiajalisi finantsinvesteeringuid, nõudeid ostjate vastu ja muid lühi- ja pikaajalisi nõudeid.

Finantskohustusteks loetakse tarnijatele tasumata arveid ning lühi- ja pikaajalisi võlakohustusi.

Finantsvarad ja -kohustused võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, milleks on antud finantsvara või -kohustuse eest makstud või saadud tasu õiglane väärtus. Algne soetusmaksumus sisaldab kõiki finantsvara või -kohustusega otseselt seotud tehingukulutusi.

Finantskohustused kajastatakse bilansis korrigeeritud soetusmaksumuses.

Finantsvara eemaldatakse bilansist siis, kui ettevõtte kaotab õiguse finantsvarast tulenevatele rahavoogudele või ta annab kolmandale osapoolele üle varast tulenevad rahavood ning enamiku finantsvaraga seotud riskidest ja hüvedest. Finantskohustus eemaldatakse bilansist siis, kui see on rahuldatud, lõpetatud või aegunud.

Finantsvara oste ja müüke kajastatakse järjepidevalt väärtuspäeval st päeval, mil ettevõtte saab ostetud finantsvara omanikuks või kaotab omandiõiguse müüdud finantsvara üle.

Tingimuslikud kohustused

Tingimuslikeks kohustusteks klassifitseeritakse need kohustused, mille realiseerumise tõenäosus jääb alla 50% või mille suurus ei saa usaldusväärselt hinnata. Tingimuslike kohustuste üle peetakse arvestust bilansiväliselt.

Rahavoogude aruanne

Rahavoogude aruanne on koostatud kaudsel meetodil. Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha ja arvelduskontode jääke.

Aksiaoptsioonid

Väljastatud aksiaoptsioonide eest saadud teenuste õiglane väärtus on mõõdetud Black-Scholes mudelit kasutades aksiaoptsiooni väljastamise päeval.

Väljastatud aksiaoptsioonide eest saadud teenuste õiglane väärtus on kajastatud kasumiaruandes kuludes ning samas summas muude reservide real omakapitali koosseisus ning muude korrigeerimiste real rahavoogude aruandes.

Bilansipäevajärgsed sündmused

Raamatupidamise aastaaruandes kajastuvad olulised vara ja kohustuste hindamist mõjutavad asjaolud, mis ilmnesid bilansi kuupäeva ja aruande koostamispäeva vahemikul, kuid on seotud aruandeperioodil või varasematel perioodidel toimunud tehingutega.

Bilansipäevajärgsed sündmused, mida ei ole varade ja kohustuste hindamisel arvesse võetud, kuid mis oluliselt mõjutavad järgmise majandusaasta tulemust, on raamatupidamise aastaruandes avalikustatud.

Lisa 2 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2013	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Nõuded ostjate vastu	21 386	21 386	0	0	3
Nõuded seotud osapoolte vastu	519 397	519 397	0	0	12
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	0	0	0	0	4
Muud nõuded	9 318	9 318	0	0	
Ettemaksed	543	543	0	0	
Kokku nõuded ja ettemaksed	550 644	550 644	0	0	

	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Nõuded ostjate vastu	62 455	62 455	0	0	3
Nõuded seotud osapoolte vastu	682 624	682 624	0	0	12
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	47	47	0	0	4
Muud nõuded	1 251	1 251	0	0	
Ettemaksed	57 736	57 736	0	0	
Kokku nõuded ja ettemaksed	804 113	804 113	0	0	

Lisa 3 Nõuded ostjate vastu

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012	Lisa nr
Ostjatelt laekumata arved	22 705	67 558	
Ebatõenäoliselt laekuvad nõuded	-1 319	-5 103	
Kokku nõuded ostjate vastu	21 386	62 455	2
Ebatõenäoliselt laekuvad nõuded			
Ebatõenäoliselt laekuvad nõuded perioodi alguses	-5 103	-4 213	
Laekunud ebatõenäoliselt laekuvaks tunnistatud nõuded	7 990	2 633	
Ebatõenäoliselt laekuvaks tunnistatud nõuded	-4 710	-3 523	
Lootusetuks tunnistatud nõuded	504	0	
Ebatõenäoliselt laekuvad nõuded perioodi lõpuks	-1 319	-5 103	

Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(eurodes)

	31.12.2013		31.12.2012	
	Ettemaks	Maksuvõlg	Ettemaks	Maksuvõlg
Käibemaks	0	4 701	47	3 980
Üksikisiku tulumaks	0	2 145	0	2 509
Erisoodustuse tulumaks	0	129	0	267
Sotsiaalmaks	0	3 860	0	4 451
Kohustuslik kogumispension	0	186	0	227
Töötuskindlustusmaksed	0	213	0	240
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	0	11 234	47	11 674

Vaata ka lisad 2 ja 7.

Lisa 5 Materiaalne põhivara

(eurodes)

			Kokku
	Arvutid ja arvutisüsteemid	Masinad ja seadmed	
31.12.2011			
Soetusmaksumus	5 882	5 882	5 882
Akumuleeritud kulum	-1 827	-1 827	-1 827
Jääkmaksumus	4 055	4 055	4 055
Amortisatsioonikulu	-1 227	-1 227	-1 227
31.12.2012			
Soetusmaksumus	5 882	5 882	5 882
Akumuleeritud kulum	-3 054	-3 054	-3 054
Jääkmaksumus	2 828	2 828	2 828
Amortisatsioonikulu	-1 053	-1 053	-1 053
31.12.2013			
Soetusmaksumus	5 882	5 882	5 882
Akumuleeritud kulum	-4 107	-4 107	-4 107
Jääkmaksumus	1 775	1 775	1 775

Vaata lisa 10.

Lisa 6 Kasutusrent

(eurodes)

Aruandekohustuslane kui rentnik

	2013	2012	Lisa nr
Kasutusrendikulu	6 576	6 576	10

Ettevõtte rendib kasutusrendi tingimustel transpordivahendeid. Seotud osapoolega OÜ Hansatee Kinnisvara on sõlmitud katkestatav rendileping 3-kuulise etteteatamistähtajaga.

Lisa 7 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2013	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Võlad tarnijatele	80 839	80 839	0	0	
Võlad töövõtjatele	11 833	11 833	0	0	
Maksuvõlad	11 234	11 234	0	0	4
Muud võlad	10 516	10 516	0	0	
Võlad seotud osapooltele	2 044	2 044	0	0	12
Kokku võlad ja ettemaksed	116 466	116 466	0	0	

	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Võlad tarnijatele	90 230	90 230	0	0	
Võlad töövõtjatele	6 525	6 525	0	0	
Maksuvõlad	11 674	11 674	0	0	4
Muud võlad	416	416	0	0	
Saadud ettemaksed	83 808	83 808	0	0	
Võlad seotud osapooltele	2 593	2 593	0	0	12
Kokku võlad ja ettemaksed	195 246	195 246	0	0	

Lisa 8 Tingimuslikud kohustused ja varad

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012
Tingimuslikud kohustused		
Tulumaksukohustus võimalikelt dividendidelt	167 754	133 041
Võimalik lahkumishüvitis	28 980	27 600
Kokku tingimuslikud kohustused	196 734	160 641

Ettevõtte jaotamata kasum seisuga 31.12.2013 moodustas 798 830 eurot (31.12.2012: 633 528 eurot). Maksimaalne võimalik tulumaksukohustuse summa, mis võib kaasneda kogu jaotamata kasumi väljamaksmisel dividendidena, on 167 754 eurot (31.12.2012: 133 041 eurot), seega netodividendidena oleks võimalik välja maksta 631 076 eurot (31.12.2012: 500 487 eurot). Juhtkonna võtmeisikul on õigus hüvitisele teenistussuhte lõpetamisel. Seisuga 31. detsember 2013 oli sellise hüvitise maksimumsumma 28 980 eurot (2012: 27 600 eurot). Nimetatud summas ei ole eraldist moodustatud, kuna ettevõtte omanikul ei ole plaanis juhtkonna võtmeisikuga sõlmitud teenistuslepingut lõpetada.

Lisa 9 Müügitulu

(eurodes)

	2013	2012
Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
Kokku müügitulu	290 315	235 400
Müügitulu tegevusalade lõikes		
Netotulu vahendusest	290 315	235 400
Kokku müügitulu	290 315	235 400

Kuna müügiarvestuse pidamine kliendi asukohamaade lõikes on praktiliselt võimatu, siis informatsiooni müügitulu kliendi asukohamaade lõikes ei ole lisades avalikustatud ning kogu summa on näidatud real Euroopa Liidu riigid.

Tulu reisiteenuste vahendusest kajastatakse kasumiaruandes netosummas. Müügitulu brutosummas moodustas 2 229 902 eurot (2012: 1 933 960 eurot), millest seotud osapooltele osutati teenust summas 1 734 624 eurot (2012: 1 721 118 eurot). Seotud osapooltelt osteti teenuseid vahendamiseks summas 203 735 eurot (2012: 138 462). Vaata lisa 12.

Lisa 10 Üldhalduskulud

(eurodes)

	2013	2012	Lisa nr
Üür ja rent	-6 576	-6 576	6
Tööjõukulud	-99 863	-97 287	
Amortisatsioonikulu	-1 053	-1 227	5
Muud	-17 892	-11 058	
Kokku üldhalduskulud	-125 384	-116 148	

Seotud osapooltelt osteti aruandeaastal kaupu ja teenuseid summas 9 412 eurot (2012: 9 066 eurot). Lisa 12.

Lisa 11 Tööjõukulud

(eurodes)

	2013	2012	Lisa nr
Palgakulu	-76 381	-72 206	
Sotsiaalmaksud	-23 387	-25 081	
Muud	-95	0	
Kokku tööjõukulud	-99 863	-97 287	10
Töötajate keskmine arv taandatud täistööajale	4	4	

Lisa 12 Seotud osapooled

(eurodes)

Aruandekohustustlase emaettevõtja nimetus	AS Tallink Grupp
Riik, kus aruandekohustustlase emaettevõtja on registreeritud	Eesti Vabariik

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2013		31.12.2012	
	Nõuded	Kohustused	Nõuded	Kohustused
Emaettevõtja	152 356	0	399 557	0
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	367 041	2 037	281 641	2 338
Olulise osalusega juriidilisest isikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	0	7	1 426	255

2013	Ostud	Müügid
Emaettevõtja	187 757	517 117
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	24 083	1 208 449
Olulise osalusega juriidilisest isikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	1 307	9 058
2012	Ostud	Müügid
Emaettevõtja	122 448	496 798
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	23 575	1 218 999
Olulise osalusega juriidilisest isikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	1 505	5 321

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
---	--	--

	2013	2012
Arvestatud tasu	29 900	36 900

Müük seotud osapooltele on kajastatud brutosummas. Tulu reisiteenuste vahendusest kajastatakse kasumiaruandes netosummas (Lisa 9). Müügitulu on saadud reisiteenuste vahendusest. Seotud osapooltelt ostetud kaupade ja teenuste kohta vaata lisasid 9 ja 10 ning nõuete ja kohustuste kohta lisasid 2 ja 7.

Juhatuse liikmel on õigus saada lepingu ennetähtaegse lõpetamise puhul hüvitist 28 980 eurot (2012: 27 600 eurot). Vaata lisa 8.

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 11.06.2014

OÜ Tallink Travel Club (registrikood: 10428928) 01.01.2013 - 31.12.2013 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
TIINA MANDER	Juhatuse liige	11.06.2014

Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2013
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	633 528
Aruandeaasta kasum (kahjum)	165 302
Kokku	798 830
Jaotamine	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	798 830
Kokku	798 830

Kasumi jaotamise otsus

(eurodes)

	31.12.2013
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	633 528
Aruandeaasta kasum (kahjum)	165 302
Kokku	798 830
Jaotamine	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	798 830
Kokku	798 830

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Reisibüroode tegevus	79111	290315	100.00%	Jah

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Aktsiaselts Tallink Grupp	10238429	Sadama 5/7, Tallinn, Harju maakond, Eesti	25564 EUR

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 6273949
Telefon	+372 6409800
Faks	+372 6273930
E-posti aadress	mare.puusaag@tallink.ee
E-posti aadress	info@travelclub.tallink.com